

hâws
CLEANING



30-HCSSM12

SPIN STEAM MOP

Brugsanvisning - Dansk

Bruksanvisning - Svenska

Brukermanual - Norsk

Käyttöohjeet - Suomi

Instruction manual - English

CE

Indhold - Innhold - Innehåll - Sisältö - Content

Brugsanvisning - Dansk	3
Bruksanvisning - Svenska	10
Brukermanual - Norsk	17
Käyttöohjeet - Suomi	24
Instruction manual - English	31

DK - VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

LÆS VENLIGST OMHYGGELIGT, FØR DU BRUGER SPIN DAMPMOPPE. KUN TIL HUSHOLDNINGSBRUG

ADVARSEL

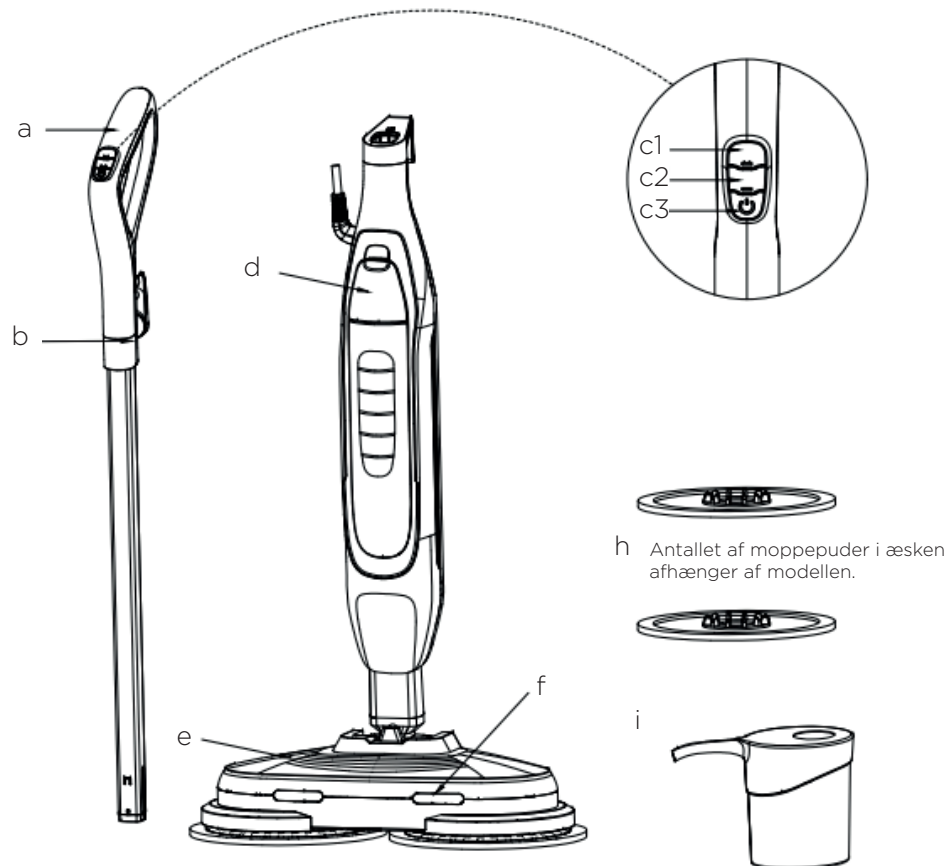
For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller skade, skal du altid følge disse grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger ved brug af din dampmoppe:

1. **LAD IKKE** dampmoppen være uden opsyn, når den er tilsluttet. **FJERN ALTID** stikket fra stikkontakten, når den ikke er i brug, og før service eller vedligeholdelse.
2. **BRUG IKKE** dampmoppen, hvis ledningen eller stikket er beskadiget. Hvis dampmoppen ikke fungerer korrekt, eller hvis den er blevet tabt, beskadiget, efterladt udendørs eller nedsænket i vand, skal den returneres til forhandleren for inspektion og reparation.
ADVARSEL: Forkert samling eller reparation kan medføre elektrisk stød eller personskade under brug.
3. **NEDSÆNK IKKE** dampmoppen i vand eller andre væsker for at undgå risiko for elektrisk stød.
4. **RØR IKKE** ved stikket eller dampmoppen med våde hænder, og brug den ikke uden at have sko på.
5. **TRÆK IKKE** i ledningen for at bære dampmoppen, brug den som håndtag, klem den i en dør, eller træk den rundt om skarpe kanter eller hjørner. **KØR IKKE** dampmoppen over ledningen. Hold altid ledningen væk fra varme overflader.
6. **FJERN IKKE** stikket ved at trække i ledningen. Tag fat i selve stikket. **BRUG IKKE** forlængerledninger eller stikkontakter med utilstrækkelig strømkapacitet.
7. **FJERN ALTID** stikket, før service eller vedligeholdelse.
8. **SØRG ALTID FOR**, at dampmoppen er **TAGET FRA STRØM**, når den ikke er i brug.
9. **FYLD ALDRIG** dampmoppen eller fastgør moppehovedet, mens den er tilsluttet en stikkontakt. Fjern altid stikket og lad den køle af, før du fylder vand på eller tilslutter/fjerner moppehovedet.
10. **VED RENGØRING AF DAMPMOPPEN:** Fjern stikket fra stikkontakten og rengør den med en tør eller let fugtig klud. **HÆLD IKKE** vand direkte på den, og brug ikke alkohol, benzin eller fortynder.
11. **FOR AT UNDGÅ OVERBELASTNING:** Brug ikke dampmoppen på samme stikkontakt (kreds) som andre elektriske apparater.
12. **FOR AT UNDGÅ FORBRÆNDINGER:** Fjern altid stikket og lad dampmoppen køle af, før du fjerner eller udskifter moppehoved, tilbehør eller Dirt Grip-puder.
13. **VED BRUG:** Vend aldrig dampmoppen om på siden eller ret dampen mod personer, dyr eller planter.
14. **BRUG KUN** dampmoppen til det formål, den er beregnet til.
15. **BRUG IKKE** dampmoppen til opvarmning af rum.
16. **BRUG IKKE** dampmoppen udendørs.
17. **LAD IKKE** børn bruge dampmoppen. Vær særlig opmærksom, når den bruges i nærheden af børn, kæledyr eller planter.
18. **BRUG KUN** dampmoppen som beskrevet i denne brugsvejledning.
19. **BRUG KUN** det tilbehør, som anbefales af producenten.
20. **STIK IKKE** genstande ind i dampdysen. Afbryd brugen, hvis dampdysen er blokeret.
21. **PLACÉR IKKE** hænder eller fødder under dampmoppen, da den bliver meget varm.
22. **BRUG KUN** dampmoppen på flade, horisontale overflader. Brug den **IKKE** på vægge, borde eller vinduer.

-
23. **BRUG IKKE** dampmoppen på læder, voksbehandlede møbler, syntetiske stoffer, fløjel eller andre sarte materialer, der kan tage skade af damp.
 24. **TILSÆT IKKE** rengøringsmidler, parfumer, olier eller andre kemikalier til vandet i dampmoppen, da dette kan beskadige enheden eller gøre brugen usikker. Hvis du bor i et område med hårdt vand, anbefales det at bruge destilleret vand.
 25. **LAD ALDRIG** Dirt Grip-puder sidde på samme sted i længere tid under brug eller opbevaring, da det kan beskadige overfladen.
 26. **FJERN** først Dirt Grip-puderne, når dampmoppen er afbrudt og afkølet.
 27. **VÆR EKSTRA FORSIGTIG**, når dampmoppen bruges på trapper.
 28. **BRUG ALDRIG** dampmoppen uden Dirt Grip-puder påsat.
 29. **SØRG FOR**, at arbejdsområdet er godt oplyst.
 30. **OPBEVAR** dampmoppen indendørs på et køligt, tørt sted.
 31. **HOLD HÅR, LØST TØJ, FINGRE OG KROPSDELE** væk fra åbninger og bevægelige dele.
 32. **BÆR IKKE** dampmoppen, mens den er i brug.
 33. **DAMPMOPPENS DAMP ER MEGET VARM** og kan forårsage forbrændinger. Vær forsigtig under brug.
 34. **BRUG IKKE** dampmoppen på uforseglede trægulve, uglaserede keramiske fliser eller overflader behandlet med voks, da varmen og dampen kan beskadige dem.
 35. **TEST ALTID** et lille, isoleret område, før du rengør hele overfladen. Læs også gulvproducentens vedligeholdelsesvejledning.
 36. **SKRUB IKKE** ét område i længere tid ad gangen.
 37. **BRUG IKKE** dampmoppen uden at fastgøre Dirt Grip-puder og fylde vandtanken. Ved første brug kan det tage længere end de normale 30 sekunder, før dampen begynder at komme ud.
 38. **FORLÆNG DAMPMOPPENS LEVETID:** Brug destilleret vand. **TILSÆT KUN VAND** til tanken – kemikalier eller rengøringsmidler (inklusive eddike) kan beskadige dampmoppen og udgøre en sikkerhedsrisiko.
 39. **RET IKKE** damp eller væske mod elektriske apparater eller områder med elektriske komponenter, såsom indersiden af en ovn.

KOM GODT I GANG

Når du samler din dampmoppe, kan der være en smule vand i eller omkring vandtanken. Dette skyldes, at vi tester alle vores dampmopper, før de sendes til dig, for at sikre, at du modtager et produkt af høj kvalitet.



a: Håndtag til dampmoppe
b: Hurtigudløser til ledningsholder
c1: Tænd/sluk-knap
c2: Dampknap
c3: Knap til gulvbørste

d: Låg til vandtank
e: Moppehoved
f: Lampe
h: Dirt Grip bløde skrubbebepuder
i: Genopfyldnings-/målebæger

SAMLING AF DAMPMOPPE

1. Indsæt moppeskafte i dampmoppens krop, indtil du hører et "klik". (Fig. 1)

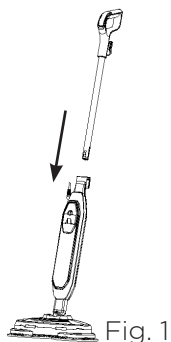


Fig. 1

2. Montering af moppeudstyr: Tilpas plastikringe på moppepuderne til de runde åbninger på roteringsskiverne i bunden af moppehovedet. Sænk derefter forsigtigt moppehovedet ned på puderne, og tryk, indtil de sidder fast. (Fig. 2)

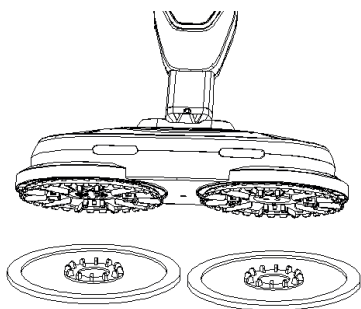
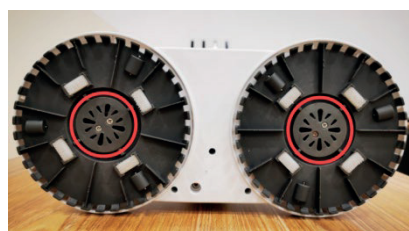


Fig. 2



3. Tag stikket ud af dampmoppen, før du fylder vandtanken. For at åbne vandtanken skal du trække låget ned. (Fig. 3)



Fig. 3

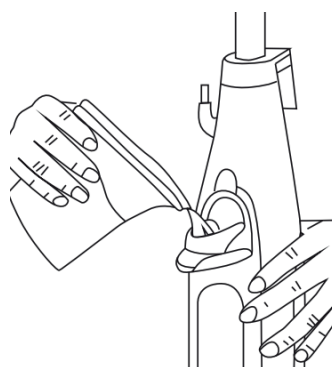


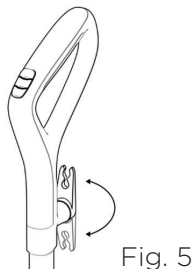
Fig. 4

4. Brug påfyldnings-/målebægeret til at hælde vand i tanken. (Fig. 4) Sørg for ikke at overskride max-linjen, når du fylder vandtanken. Luk derefter låget forsvarligt.

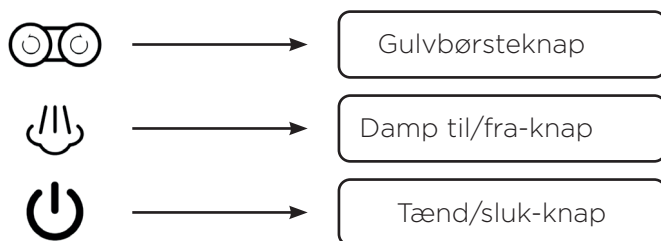
BEMÆRK: Fyld **KUN** vand i tanken (vi anbefaler at bruge destilleret vand). Kemikalier eller rengøringsmidler (herunder eddike) kan beskadige dampmoppen og kan være skadelige for dig og din familie.

BRUGSANVISNING

1. Sørg for, at begge moppepuder er korrekt monteret, før du tager enheden i brug.
2. Drej den hurtigudløselige ledningsholder ned for at vikle ledningen helt ud (Fig. 5). Sæt stikket i en stikkontakt.



3. Betjeningsknapper



- Tryk én gang på tænd/sluk-knappen for at starte forvarmningen. Indikatorlampen på tænd/sluk-knappen blinker hvidt, indtil den lyser konstant hvidt, hvilket betyder, at enheden er i standbytilstand.
- Tryk på dampknappen for at tænde eller slukke for dampfunktionen.
- Brug gulvbørsteknappen til at justere moppehovedets hastighed mellem høj og lav.

BEMÆRK: Enheden starter med damp og kører som standard ved lav hastighed.

Advarsel om tom vandtank: Når vandtanken er tom, blinker indikatorlampen på tænd/sluk-knappen rødt, og enheden stopper med at producere damp.

- Tag altid stikket ud af kontakten, før du fylder vandtanken.
- Lad dampmoppen køle af i 2-3 minutter, før du fjerner Dirt Grip-puderne.
- LAD ALDRIG dampmoppen stå på gulvet med våde Dirt Grip-puder monteret.
- Vask puderne efter hver brug.
- For de bedste resultater bør du feje eller støvsuge gulvet, før du bruger dampmoppen.

PLEJE EFTER BRUG OG OPBEVARING

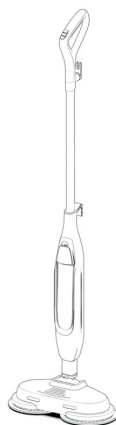


Fig. 6

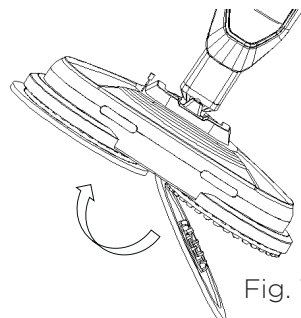


Fig. 7

1. Tag stikket ud af kontakten og placér dampmoppen i opretstående position. Lad den køle helt af. (Fig. 6)
2. Når moppepuderne er helt afkølede, fjernes de ved at trække dem af skiverne. (Fig. 7)
3. Når enheden er afkølet og dampen er blevet frigivet, skal vandtanken tømmes før opbevaring. Åbn tanklåget, og tøm vandet i en vask. Når alt vand er drænet, lukkes låget.
4. Ved opbevaring af dampmoppen skal du sikre, at den er afkølet, og at al damp er frigivet. Lås dampmoppen i opret position ved at løfte håndtaget, indtil det står lodret. Når den er låst på plads, opbevares enheden et tørt og beskyttet sted (f.eks. et skab eller et hjørne af et rum) indtil næste brug.

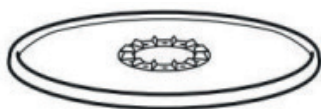


Fig. 8



Fig. 9

VIGTIGT: Brug **ALDRIG** blegemiddel, pulvervaskemiddel eller skyllemiddel.



Disse kan beskadige de bløde moppepuder eller efterlade en belægning, der reducerer deres rengøringssevne og sugeevne. Dyrte moppe-puderne bør lufttørres eller tørretumbles på lav varme, da dette forlænger levetiden på mikrofiberstoffet. (Fig. 8)

Løse fibre kan indikere slitage på mikrofiberstoffet. **TRÆK ALDRIG** i de løse fibre, da det kan få vævningen til at gå op. Klip blot de løse fibre med en saks. (Fig. 9).

TILBEHØR

Udskiftnings Dirt Grip-puder

For de bedste rengøringsresultater anbefaler vi at udskifte moppepuderne hver 3. til 4. måned ved normal brug. Som med alle tekstiler kan snavspartikler, fedt, friktion og gentagen vask få fibrene til at nedbrydes, hvilket kan gøre det mere anstrengende at skubbe eller trække moppen.

Tilbehør	
Påfyldnings-/målebæger Gør det nemt og bekvemt at fylde vandtanken.	
Dirt Grip-puder Let at montere og genanvende. De superabsorberende mikrofiberpuder låser fugt og snavs inde, mens skrubbelaget effektivt fjerner fastgroede pletter.	



Beskyttelse af miljøet

Dette symbol angiver separat indsamling af elektrisk og elektronisk udstyr. Hovedformålet med den separate indsamling af dette affald er at reducere den mængde, der skal bortskaffes, fremme genbrug, genanvendelse og andre former for nyttiggørelse med henblik på at reducere den negative miljøpåvirkning. Når dette apparat ikke længere er i brug, må det ikke bortskaffes sammen med andet usorteret husholdningsaffald. Brugeren er ansvarlig for at aflevere apparatet gratis til de indsamlingsfaciliteter, der er til rådighed til dette formål. Udstyr, der ikke længere er i brug, kan også tages tilbage på salgsstederne, hvis der købes nyt udstyr, der er tilsvarende og har de samme funktioner. Kontakt dit byråd eller et salgssted for at få flere oplysninger om indsamlingssteder for dette udstyr.

SE - VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

LÄS NOGGRANT INNAN DU ANVÄNDER SPIN ÅNGMOPP.

ENDAST FÖR HUSHÅLLSBRUK

VARNING

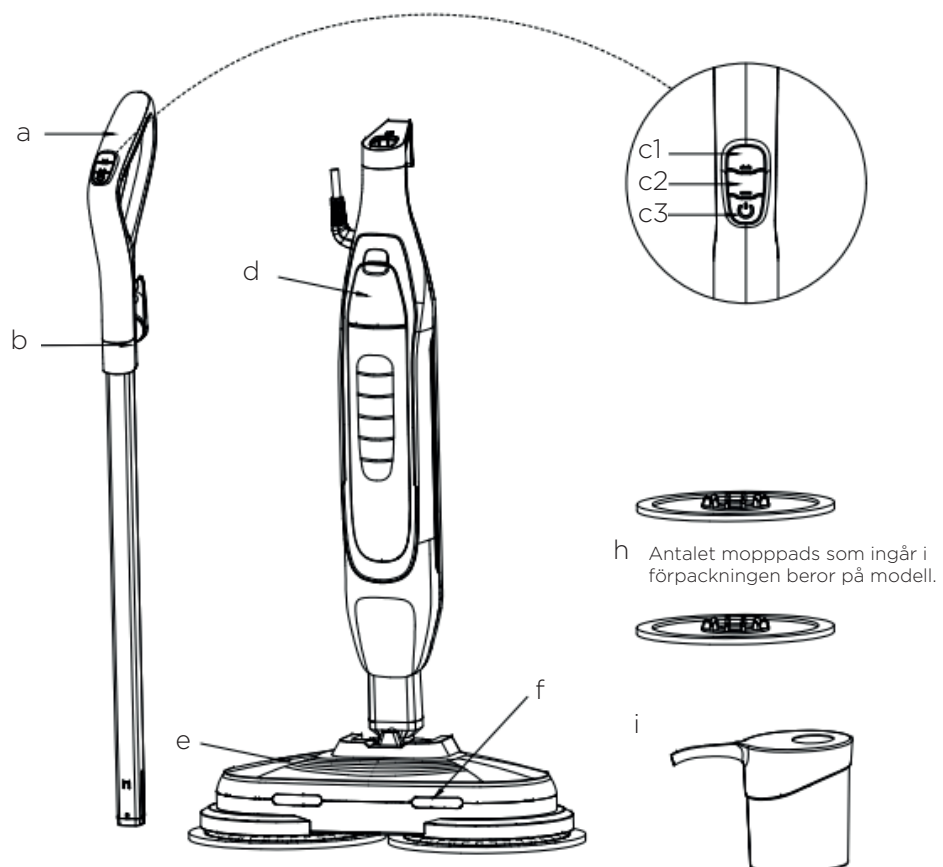
För att minska risken för brand, elektrisk stöt eller skada: Vid användning av din ångmopp bör grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas, inklusive följande:

1. Lämna **ALDRIG** ångmoppen obevakad när den är ansluten. **DRA ALLTID** ur strömkabeln från eluttaget när den inte används och innan underhåll utförs.
2. **ANVÄND INTE** ångmoppen om sladden eller kontakten är skadad. Om ångmoppen inte fungerar korrekt, eller om den har tappats, skadats, lämnats utomhus eller sänkts ned i vatten, returnera den till inköpsstället för inspektion och reparation. **VARNING:** Felaktig montering eller reparation kan leda till elektrisk stöt eller skada vid användning.
3. För att skydda mot risken för elektrisk stöt, **SÄNK INTE** ner ångmoppen i vatten eller andra vätskor.
4. **RÖR INTE** kontakten eller ångmoppen med våta händer och använd den inte utan skor.
5. **DRA INTE** ångmoppen i sladden, använd inte sladden som handtag, kläm inte fast den i dörrar och dra den inte över vassa kanter eller hörn. **KÖR INTE** ångmoppen över sladden. Håll sladden borta från heta ytor.
6. **DRA INTE** ut kontakten genom att dra i sladden. Dra alltid i själva kontakten. **ANVÄND INTE** förlängningssladdar eller uttag med otillräcklig strömkapacitet.
7. Koppla ur ångmoppen innan underhåll utförs.
8. **SE ALLTID TILL** att ångmoppen är URKOPPLAD när den inte används.
9. **FYLL ALDRIG** på vatten eller fäst mopphuvudet medan ångmoppen är ansluten till eluttaget. Koppla ur och låt svalna innan du fyller på vatten eller byter mopphuvud.
10. Vid rengöring av ångmoppens utsida, koppla ur strömkabeln och rengör med en torr eller lätt fuktad trasa. **HÅLL INTE** vatten direkt på enheten och **ANVÄND INTE** alkohol, bensin eller lacknafta.
11. För att undvika överbelastning av elnätet, **ANVÄND INTE** andra apparater i samma uttag som ångmoppen.
12. För att undvika brännskador, koppla **ALLTID** ur och låt ångmoppen svalna innan du tar bort eller byter mopphuvud, tillbehör eller Dirt Grip-pads.
13. **VÄND ALDRIG** ångmoppen på sidan eller rikta ångan mot människor, husdjur eller växter.
14. Använd endast enheten för dess avsedda ändamål.
15. **ANVÄND INTE** ångmoppen för uppvärmning.
16. **ANVÄND INTE** ångmoppen utomhus.
17. **LÅT INTE** barn använda ångmoppen. Var extra uppmärksam vid användning i närheten av barn, husdjur eller växter.
18. Använd endast enligt instruktionerna i denna manual.
19. Använd endast tillbehör rekommenderade av tillverkaren.
20. **STOPPA INTE** några föremål i ångmunstyckets öppningar. Avbryt användningen om munstycket är blockerat.
21. **PLACERA INTE** händer eller fötter under ångmoppen. Den blir mycket varm.
22. Använd **ENDAST** på plana, horisontella ytor. **ANVÄND INTE** på väggar, bänkskivor eller fönster.
23. **ANVÄND INTE** på läder, vaxpolerade möbler, syntetiska tyger, sammet eller andra ömtåliga material som är känsliga för ånga.

-
24. **TILLSÄTT INTE** rengöringsmedel, doftämnen, oljor eller andra kemikalier i vattnet, eftersom detta kan skada ångmoppen eller göra den osäker att använda. Om du bor i ett område med hårt vatten, rekommenderar vi att du använder destillerat vatten.
 25. **LÅT ALDRIG** Dirt Grip-padsen ligga kvar på samma plats under användning eller förvaring under längre perioder, eftersom detta kan skada ytan.
 26. Ta bort Dirt Grip-padsen **EFTER** att du har kopplat ur ångmoppen och låtit den svalna.
 27. Var extra försiktig vid rengöring av trappor.
 28. **ANVÄND ALDRIG** ångmoppen utan att Dirt Grip-padsen är på plats.
 29. Se till att arbetsområdet är väl upplyst.
 30. Förvara ångmoppen inomhus på en sval, torr plats.
 31. Håll hår, löst sittande kläder, fingrar och alla delar av kroppen borta från öppningar och rörliga delar.
 32. **BÄR INTE** ångmoppen medan den är i drift.
 33. Ångan som avges är mycket het och kan orsaka brännskador. Var försiktig vid användning.
 34. **ANVÄND INTE** på obehandlade trägolv eller oglaserade keramiska golv. Vissa golv behandlade med vax eller andra ytor kan påverkas av värme och ånga.
 35. **TESTA ALLTID** en liten, dold yta innan du rengör hela golvet. Vi rekommenderar även att du följer golvtillverkarens skötselråd.
 36. **GNUGGA INTE** på ett och samma ställe under en längre tid.
 37. **ANVÄND INTE** ångmoppen utan att Dirt Grip-padsen är påsatt och vatten är tillsatt i tanken. Vid första användningen kan det ta längre tid än normalt (30 sekunder) för ångmoppen att börja producera ånga.
 38. För att förlänga livslängden på din ångmopp rekommenderar vi att du använder destillerat vatten. Tillsätt **ENDAST** vatten i tanken. Kemikalier eller rengöringslösningar (inklusive ättika) kan skada ångmoppen och vara osäkra för dig och din familj.
 39. Ångan eller vätskan får **INTE** riktas mot utrustning som innehåller elektriska komponenter, såsom insidan av ugnar.

KOMMA IGÅNG

När du monterar din ångmopp kan det finnas lite vatten i eller runt vattentanken. Detta beror på att vi testar alla våra ångmoppar innan de säljs, för att säkerställa att du får en högkvalitativ produkt.



a: Handtag till ångmopp

b: Snabbfrigöring för sladdhållare

c1: Strömbrytare

c2: Ångknapp

c3: Golvborstknapp

d: Lock till vattentank

e: Mopphuvud

f: Lampa

h: Dirt Grip mjuka skrubbpads

i: Påfyllnings-/måttbägare

MONTERING AV ÅNGMOPPEN

1. Sätt in mopphandtaget i ångmoppens kropp tills du hör ett "klick". (Fig. 1)

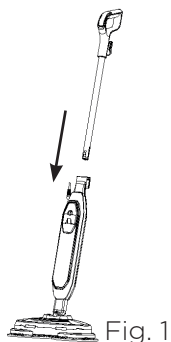


Fig. 1

2. För att montera mopptillbehören: Justera mopppadsens plastringar med de runda öppningarna på rotationsskivorna på mopphuvudets undersida. Sänk sedan försiktigt ner mopphuvudet på padsen och tryck tills de sitter fast. (Fig. 2)

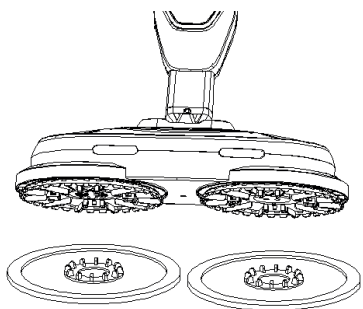
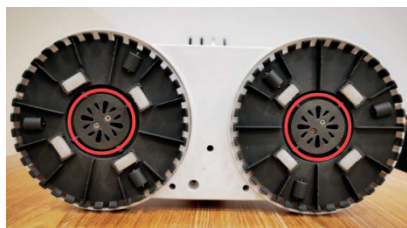


Fig. 2



3. Koppla ur ångmoppen innan du fyller på vattentanken. För att öppna vattentanken, dra locket nedåt. (Fig. 3)



Fig. 3

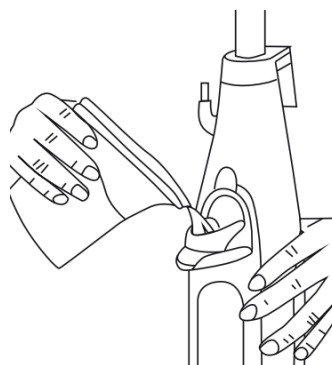


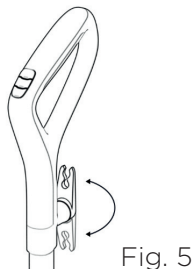
Fig. 4

4. Använd påfyllnings-/måttbägaren och fyll vatten i tanken. (Fig. 4). Se till att inte överskrida maxnivån vid påfyllning av vattentanken. Stäng därefter locket ordentligt.

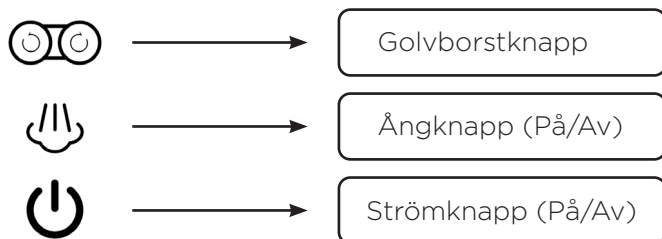
OBSERVERA: Fyll **ENDAST** på med vatten i tanken (vi rekommenderar destillerat vatten). Kemikalier eller rengöringslösningar (inklusive ättika) kan skada ångmoppen och vara osäkra för dig och din familj.

BRUKSANVISNING

1. Se till att båda mopppadsen är korrekt installerade innan användning.
2. Vrid ner snabbfrigöringen för sladdhållaren för att rulla ut strömkabeln helt (Fig. 5). Anslut sedan kontakten till ett eluttag.



Kontrollknappar



- Tryck på strömbrytaren (På/Av-knappen) en gång för att starta förvärmningsprocessen. Indikatorlampan på knappen blinkar vitt tills den lyser med ett fast vitt sken, vilket indikerar att enheten är i standby-läge.
- Tryck på ångknappen (På/Av) för att slå på eller av ångfunktionen.
- Använd golvborstknappen för att justera golvhuvudets hastighet mellan hög och låg.

OBS: Enheten startar med ånga aktiverad och på låg hastighet som standard. Varning för tom vattentank: När vattentanken är tom blinkar indikatorlampan på strömbrytaren rött, och enheten slutar producera ånga.

- Koppla alltid ur enheten innan du fyller på vattentanken.
- Låt ångmoppen svalna i 2–3 minuter innan du tar bort Dirt Grip-padsen.
- Lämna aldrig ångmoppen på något golv med våta Dirt Grip-pads fastsatta.
- Tvätta padsen efter varje användning.
- För bästa resultat, sopa eller dammsug golven innan du använder ångmoppen.

EFTER ANVÄNDNING OCH FÖRVARING

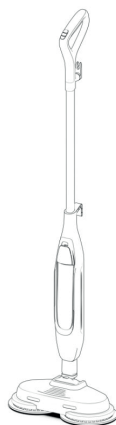


Fig. 6

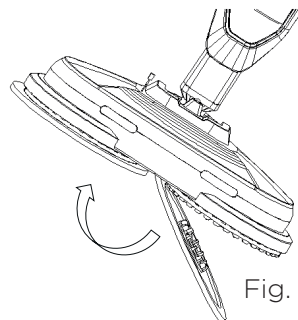


Fig. 7

1. Koppla ur sladden från eluttaget och placera ångmoppen i upprätt läge. Låt den svalna helt. (Fig. 6)
2. När mopppadsen har svalnat helt, ta bort dem genom att dra dem av skivorna. (Fig. 7)
3. När enheten har svalnat och all ånga har släppts ut, töm vattentanken innan förvaring. Öppna tanklocket och töm vattnet i vasken. När allt vatten har runnit ut, stäng locket.
4. För att förvara ångmoppen, vänta tills den har svalnat och all ånga har släppts ut. Lås ångmoppen i upprätt läge genom att höja handtaget tills det står rakt upp, vinkelrätt mot golvet. När det är låst på plats, förvara enheten i ett torrt, skyddat område (t.ex. i en garderob eller ett hörn av ett rum) tills nästa användning.

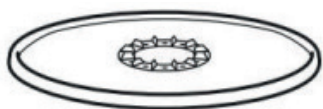


Fig. 8



Fig. 9

VIKTIGT: Använd ALDRIG blekmedel, pulvertvättmedel eller sköljmedel.



Dessa kan skada de mjuka mopppadsen eller lämna en beläggning som minskar deras rengöringsförmåga och uppsugningsförmåga. Dirt Grip-pads bör hängtorkas eller torktumlas på låg värme för att förlänga livslängden på mikrofibertyget. (Fig. 8)

Lösa fibrer kan indikera slitage på mikrofibertyget. **Dra INTE ut lösa fibrer**, eftersom detta kan göra att tyget fransar sig. Klipp istället bort de lösa fibrerna med en sax. (Fig. 9).

TILLBEHÖR

Ersättningspads

För bästa rengöringsresultat rekommenderar vi att du byter ut mopppadsen var 3 till 4 månad vid normal användning. Precis som med alla tyger kan smutspartiklar, fett, friktion och upprepade tvättar bryta ner fibrerna, vilket kan göra att det krävs mer kraft för att skjuta eller dra moppen.

Tillbehör	
Påfyllnings-/måttbägare Gör det enkelt och smidigt att fylla på vattentanken	
Dirt Grip-pads Lätt att fästa och återanvända. De har en superabsorberande mikrofiber som låser in fukt och smuts samt ett skrubbmateriel för att lösa upp svåra, ingrodda fläckar.	



Skydd av miljön

Denna symbol indikerar separat insamling av elektrisk och elektronisk utrustning. Huvudsyftet med separat insamling av detta avfall är att minska den mängd som måste omhändertas, främja återanvändning, återvinning och andra former av återvinning för att minska dess negativa effekter på miljön. När apparaten inte längre används får den inte slängas tillsammans med annat osorterat hushållsavfall. Användaren är ansvarig för att kostnadsfritt lämna den på de återvinningsanläggningar som finns tillgängliga för detta ändamål. Utrustning som inte längre används kan också återtas på försäljningsställen vid inköp av ny utrustning som är likvärdig och har samma funktioner. För mer detaljerad information om insamlingsställen, kontakta din kommun eller ett försäljningsställe för denna utrustning.

NO - VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

LES NØYE FØR DU BRUKER SPIN STEAM MOP. KUN FOR HUSHOLDNINGSBRUK.

ADVARSEL

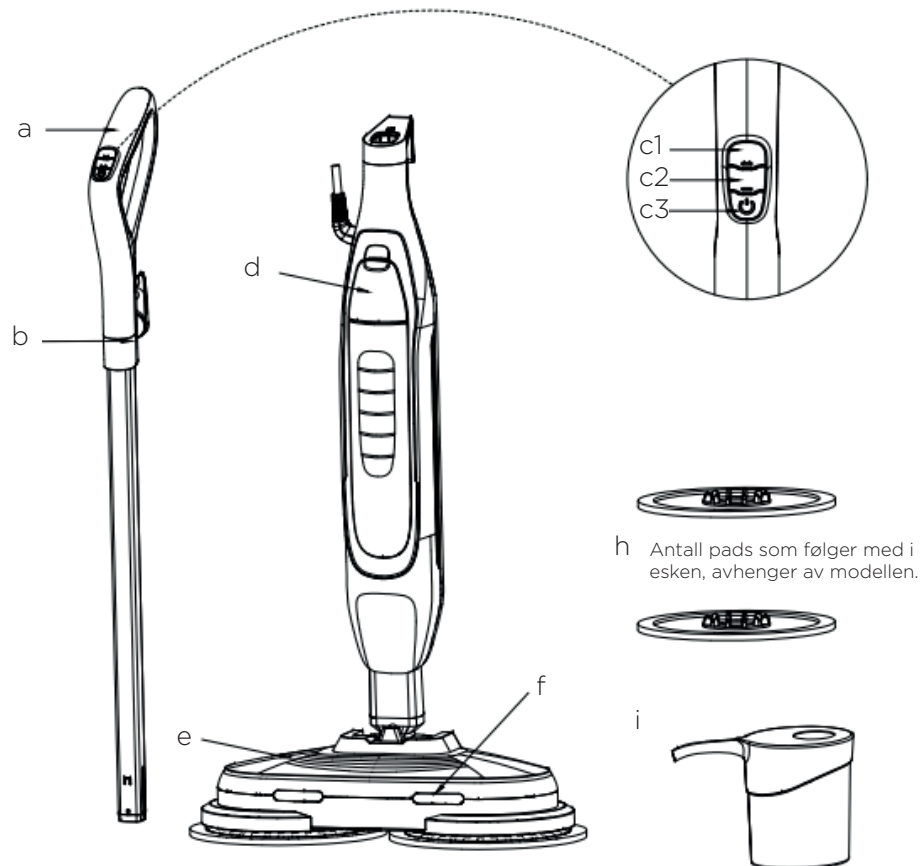
For å redusere risikoen for brann, elektrisk støt eller skade: Når du bruker din dampmopp, må grunnleggende sikkerhetsforanstaltninger alltid følges, inkludert følgende:

1. **IKKE** la dampmoppen være uten tilsyn når den er tilkoblet. **ALLTID** trekk ut strømledningen fra stikkontakten når den ikke er i bruk og før service.
2. **IKKE** bruk dampmoppen hvis ledningen eller støpselet er skadet. Hvis dampmoppen ikke fungerer som den skal, eller hvis den har blitt mistet i bakken, skadet, etterlatt utendørs eller senket i vann, returner den til forhandleren for inspeksjon og reparasjon. **ADVARSEL:** Feil montering eller reparasjon kan føre til elektrisk støt eller skade når dampmoppen er i bruk.
3. For å beskytte mot risikoen for elektrisk støt, **IKKE** senk dampmoppen i vann eller andre væsker.
4. **IKKE** håndter støpselet eller dampmoppen med våte hender eller bruk den uten sko.
5. **IKKE** dra eller bær dampmoppen etter ledningen, bruk ledningen som håndtak, lukk en dør på ledningen eller trekk den rundt skarpe kanter eller hjørner. **IKKE** kjør dampmoppen over ledningen. Hold ledningen unna varme overflater.
6. **IKKE** trekk ut støpselet ved å dra i ledningen. Hold i støpselet når du kobler fra. **IKKE** bruk skjoteledninger eller stikkontakter med utilstrekkelig strømkapasitet.
7. Trekk ut støpselet før service.
8. **ALLTID** sørg for at dampmoppen er frakoblet når den ikke er i bruk.
9. **ALDRI** fyll dampmoppen eller fest moppehodet mens den er tilkoblet strømmettet. Koble fra stikkontakten og la den avkjøles før du fyller vann eller fester/fjerner hodet.
10. Når du rengjør utsiden av dampmoppen, trekk ut støpselet og tørk av med en tørr eller lett fuktig klut. **IKKE** hell vann på enheten eller bruk alkohol, benzen eller malingsfortynner.
11. For å unngå overbelastning av strømkretsen, **IKKE** bruk andre elektriske apparater på samme strømkrets som dampmoppen.
12. For å unngå skålding, **ALLTID** koble fra og la dampmoppen avkjøles før du fjerner eller bytter moppehoder, tilbehør eller Dirt Grip-pads.
13. Når moppen er i bruk, **ALDRI** vipp den over på siden eller rett dampstrålen mot personer, dyr eller planter.
14. Bruk systemet kun til det tiltenkte formålet.
15. **IKKE** bruk dampmoppen til oppvarming av rom.
16. **IKKE** bruk den utendørs.
17. **IKKE** la barn bruke dampmoppen. Nøye tilsyn er nødvendig når den brukes i nærheten av barn, dyr eller planter.
18. Bruk kun i samsvar med denne bruksanvisningen.
19. Bruk kun tilbehør anbefalt av produsenten.
20. **IKKE** sett noen gjenstander inn i dampdysens åpninger. Avslutt bruk dersom dampdysen er blokkert.
21. **IKKE** plasser hender eller føtter under dampmoppen. Den blir svært varm.
22. Bruk **KUN** på flate, horisontale overflater. **IKKE** bruk på vegger, benkeplater eller vinduer.
23. **IKKE** bruk på skinn, voksbehandlede møbler, syntetiske tekstiler, fløyel eller andre skjøre materialer som er sensitive for damp.

-
24. **IKKE** tilsett rengjøringsmidler, parfyme, oljer eller andre kjemikalier i vannet i dampmoppen, da dette kan skade den eller gjøre den utrygg å bruke. Dersom du bor i et område med hardt vann, anbefaler vi bruk av destillert vann.
 25. **ALDRI** la Dirt Grip-pads bli stående på ett sted over lengre tid, da dette kan skade overflaten.
 26. Du kan løsne Dirt Grip-pads etter at du har koblet fra dampmoppen og latt den avkjøles.
 27. Vær svært forsiktig når du bruker dampmoppen til rengjøring av trapper.
 28. **ALDRI** bruk dampmoppen uten at Dirt Grip-pads er festet.
 29. Sørg for god belysning i arbeidsområdet.
 30. Oppbevar dampmoppen innendørs på et kjølig, tørt sted.
 31. Hold hår, løstsittende klær, fingre og alle kroppsdeler unna åpninger og bevegelige deler.
 32. **IKKE** bær dampmoppen mens den er i bruk.
 33. Dampen som avgis fra dampmoppen er svært varm og kan føre til skålding. Vær forsiktig når du bruker dampmoppen.
 34. **IKKE** bruk på uforseglede tregulv, uglaserte keramiske gulv eller på overflater som er behandlet med voks. Noen gulv uten voks kan miste glansen på grunn av varme og damp.
 35. **ALLTID** test et lite område av overflaten før rengjøring. Vi anbefaler også å sjekke gulvprodusentens vedlikeholdsinstruksjoner.
 36. **IKKE** skrubbe et område over lengre tid.
 37. **IKKE** bruk dampmoppen uten at Dirt Grip-pads er festet og vanntanken er fylt. Når du bruker dampmoppen for første gang, kan det ta lenger enn de vanlige 30 sekundene før dampen starter.
 38. For å forlenge levetiden til dampmoppen anbefaler vi bruk av destillert vann. Tilsett **KUN** vann i vanntanken. Kjemikalier eller rengjøringsmidler (inkludert eddik) kan skade dampmoppen og være skadelig for deg og din familie.
 39. Væsken eller dampen må ikke rettes mot utstyr som inneholder elektriske komponenter, for eksempel innsiden av en ovn.

KOMME I GANG

Når du monterer din dampmopp, kan det være litt vann i eller rundt vanntanken. Dette skyldes at vi tester alle våre dampmopper før du kjøper dem, for å sikre at du mottar et produkt av høy kvalitet.



a: Håndtak til dampmopp
b: Hurtigutløser for ledningsholder
c1: Strømbryter
c2: Dampbryter
c3: Gulvbørstebryter

d: Lokk til vanntank
e: Moppehode
f: Lys
h: Dirt Grip myke skrubbe-pads
i: Påfyllings-/målebeger

MONTERING AV DAMPMOPP

1. Sett mopphåndtaket inn i dampmoppens kropp til det sier “klikk”. (Fig. 1)

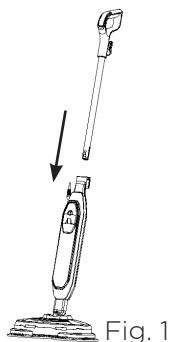


Fig. 1

2. For å montere moppeutstyret: Juster de plastbelagte ringene på moppeputene med de runde åpningene på rotasjonsskivene på undersiden av moppehodet. Senk deretter forsiktig moppehodet ned på putene og trykk til de er sikret. (Fig. 2)

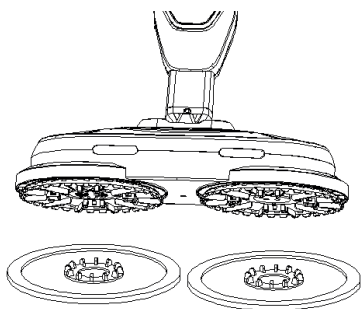
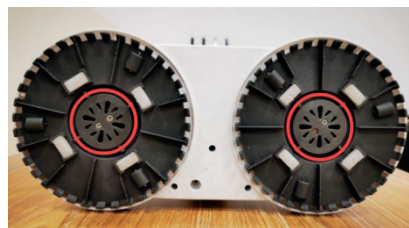


Fig. 2



3. Trekk ut støpselet på dampmoppen før du fyller vanntanken.
For å åpne vanntanken, trekk lokket ned. (Fig. 3)



Fig. 3

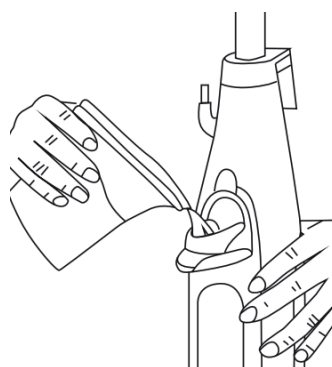


Fig. 4

4. Bruk påfyllings-/målebegeret til å fylle vann i tanken. (Fig. 4) Pass på at du ikke overskrider maks-linjen når du fyller vanntanken. Lukk deretter tanklokket godt.

MERK: Fyll **KUN** vann i tanken (vi anbefaler å bruke destillert vann). Kjemikalier eller rengjøringsmidler (inkludert eddik) kan skade dampmoppen og kan være utrygge for deg og din familie.

BRUKSANVISNING

1. Sørg for at begge moppeputene er riktig installert før bruk.
2. Vri ned hurtigutløseren for ledningen for å frigjøre strømkabelen helt (Fig. 5). Koble til en stikkontakt.

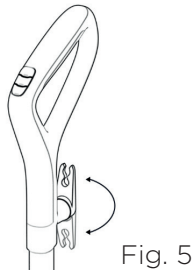
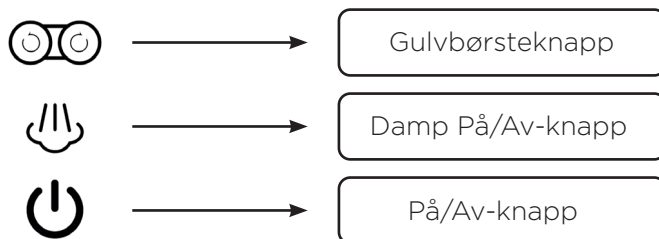


Fig. 5

3. Kontrollknapper



- Trykk på På/Av-knappen én gang for å starte forvarmingsprosessen. Indikatorlyset på På/Av-knappen vil blinke hvitt til det lyser fast hvitt, noe som indikerer at enheten er i standby-modus.
- Trykk på Damp På/Av-knappen for å slå dampen av eller på.
- Bruk gulvbørsteknappen for å justere gulvhodets hastighet mellom høy og lav.

MERK: Enheten starter med damp og opererer som standard på lav hastighet.

Varsel om tom vanntank: Når vanntanken er tom, vil indikatorlyset på På/Av-knappen blinke rødt, og enheten vil slutte å produsere damp.

- Trekk alltid ut støpselet før du fyller vanntanken.
- La dampmoppen avkjøles i 2-3 minutter før du fjerner Dirt Grip-putene.
- ALDRI la dampmoppen stå på gulvet med våte Dirt Grip-puter festet.
- Vask putene etter hver bruk.
- For best resultat, fei eller støvsug gulvene før du bruker dampmoppen.

ETTER BRUK OG OPPBEVARING



Fig. 6

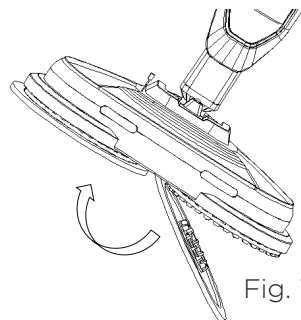


Fig. 7

1. Trekk ut støpselet fra stikkontakten og plasser dampmoppen i oppreist posisjon. La den avkjøles helt. (Fig. 6)
2. Når moppeputene har avkjølt seg fullstendig, fjern dem ved å trekke dem av skivene. (Fig. 7)
3. Etter at enheten har avkjølt seg og dampen er sluppet ut, tøm vanntanken før oppbevaring. Åpne lokket på vanntanken og tøm den i vasken. Når all vannet har rent ut, lukk lokket.
4. For å oppbevare dampmoppen, vent til den er avkjølt og all damp er sluppet ut. Lås dampmoppen i oppreist posisjon ved å løfte håndtaket til det står rett opp, vinkelrett på gulvet. Når den er låst på plass, oppbevar enheten på et tørt og beskyttet sted (f.eks. et skap eller et hjørne av et rom) til neste bruk.

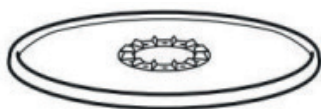


Fig. 8



Fig. 9

ALDRI bruk blekemiddel, vaskepulver eller tøymykner.



Disse kan skade de myke moppeputene eller legge igjen et belegg som reduserer rengjørings effektiviteten og absorberingsevnen. Dirt Grip-moppeputer bør lufttørkes eller tørkes i tørketrommel på lav temperatur, da dette forlenger levetiden til mikrofiberstoffet. (Fig. 8)

Løse fibre kan indikere slitasje på mikrofiberstoffet. **IKKE** dra i de løse fibrene, da dette kan føre til at vevingen går opp. Klipp i stedet bort de løse fibrene med en saks. (Fig. 9).

TILBEHØR

Erstatningsputer for Dirt Mop

For best mulig rengjøringsresultat anbefaler vi å bytte ut moppeputene hver 3. til 4. måned ved normal bruk. Som med alle tekstiler kan smuss, fett, friksjon og gjentatt vask føre til at fibre brytes ned, og du kan merke at det krever mer kraft å skyve eller trekke moppen.

Tilbehør	
Påfyllings-/målebeger Gjør det enkelt og praktisk å fylle vanntanken.	
Dirt Grip-moppeputer Enkle å feste og gjenbruke. De har superabsorberende mikrofiber som låser inn fuktighet og smuss, samt et skrubbemateriale som løsner gjenstridige, fastsittende flekker.	



Miljøvern

Dette symbolet viser at elektrisk og elektronisk utstyr skal samles inn separat. Hovedformålet med separat innsamling av dette avfallet er å redusere avfallsmengden, fremme gjenbruk, resirkulering og andre former for gjenvinning for å redusere de negative miljøeffektene. Når apparatet ikke lenger er i bruk, må det ikke kastes sammen med annet usortert husholdningsavfall. Brukeren er selv ansvarlig for å levere den kostnadsfritt til de selektive innsamlingsanleggene som er tilgjengelige for dette formålet. Utstyr som ikke lenger er i bruk, kan også leveres tilbake til utsalgsstedene når du kjøper nytt utstyr som er likeverdig og har de samme funksjonene. For mer detaljert informasjon om innsamlingssteder, ta kontakt med kommunen din eller et salgssted for dette utstyret.

FI - TÄRKEITÄ TURVAOHJEITA

LUE HUOLELLISESTI ENNEN KUIN KÄYTÄT SPIN-HÖYRYPESEMÄÄ VAIN KOTIKÄYTTÖÖN.

VAROITUS

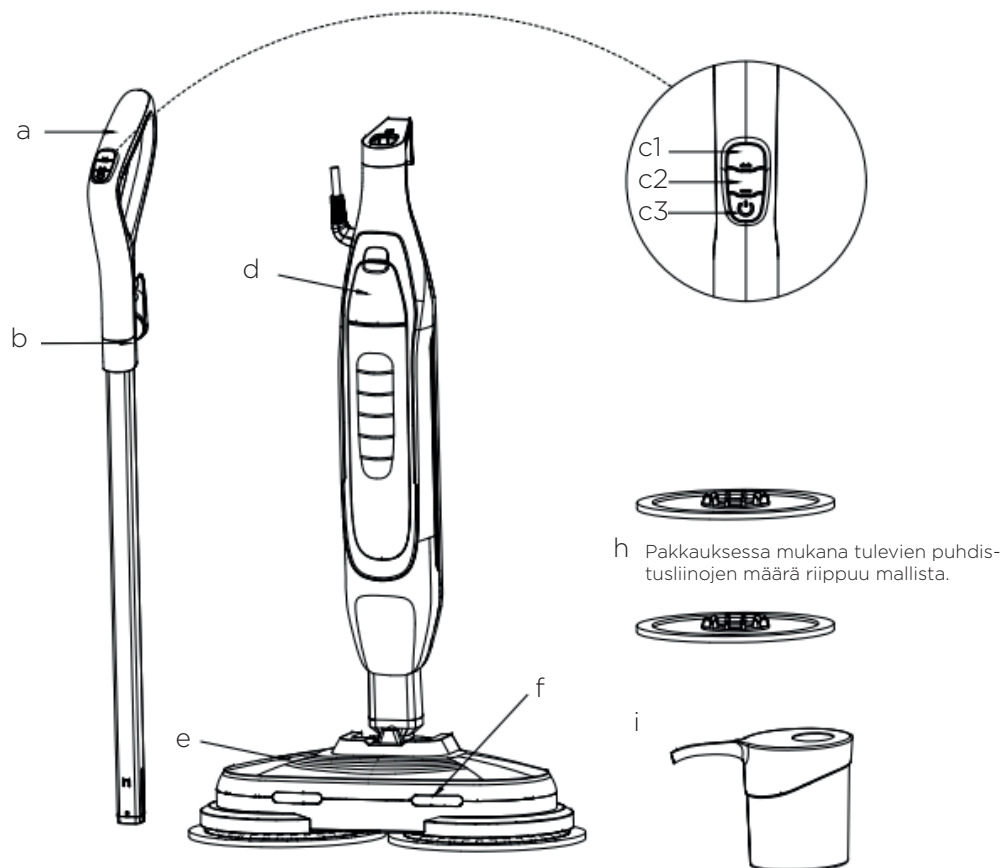
Tulipalon, sähköiskun tai vammojen riskin vähentämiseksi: Käytä höyrypesuria aina noudattaen perus turvallisuusohjeita, mukaan lukien seuraavat:

1. **ÄLÄ** jätä höyrymoppia ilman valvontaa, kun se on kytketty pistorasiaan. **IRROTA** aina virtajohto pistorasiasta, kun laitetta ei käytetä tai ennen huoltoa.
2. **ÄLÄ** käytä höyrymoppia, jos johto tai pistoke on vahingoittunut. Jos höyrymoppi ei toimi kunnolla tai jos se on pudonnut, vahingoittunut, jäänyt ulos tai upotettu veteen, palauta se ostopaikkaan tarkastusta ja korjausta varten. **VAROITUS:** Virheellinen uudelleen kokoaminen tai korjaus voi aiheuttaa sähköiskun tai vammoja käytön aikana.
3. Sähköiskun vaaran vähentämiseksi **ÄLÄ** upota höyrymoppia veteen tai muihin nesteisiin.
4. **ÄLÄ** käsittele pistoketta tai höyrymoppia märin käsin tai käytä sitä ilman kenkiä.
5. **ÄLÄ** vedä tai kanna laitetta johdosta, käytä johtoa kahvana, sulje ovea johdon päälle tai vedä johtoa terävien reunojen tai kulmien yli. **ÄLÄ** aja höyrymopilla johdon yli. Pidä johto poissa kuumilta pinnoilta.
6. **ÄLÄ** irrota pistoketta vetämällä johdosta. Irrota tarttumalla pistokkeeseen, ei virtajohtoon. **ÄLÄ** käytä jatkojohtoja tai pistorasioita, joiden virrankantokyky on riittämätön.
7. Irrota pistoke ennen huoltoa.
8. **VARMISTA** aina, että höyrymoppi on **IRROTETTU** pistorasiasta, kun sitä ei käytetä.
9. **ÄLÄ** koskaan täytä höyrymoppia tai kiinnitä mopin päätä, kun se on kytketty pistorasiaan. Irrota pistorasiasta ja anna jäähtyä ennen täyttöä tai mopin pään kiinnittämistä/irrottamista.
10. Kun puhdistat höyrymopin ulkopintaa, irrota pistoke pistorasiasta ja pyyhi kuivalla tai kostealla liinalla. **ÄLÄ** kaada vettä tai käytä alkoholia, bentseeniä tai tärpättiä laitteen puhdistamiseen.
11. Vältäaksesi virtapiirin ylikuormituksen, **ÄLÄ** käytä muuta sähkölaitetta samassa pistorasiassa höyrymopin kanssa.
12. Vältä palovammoja: **IRROTA** pistoke ja anna höyrymopin jäähtyä ennen mopin pään, lisävarusteiden tai Dirt Grip -puhdistusliinojen vaihtamista tai irrottamista.
13. Käytön aikana **ÄLÄ** koskaan käännä höyrymoppia kyljelleen tai suuntaa höyryä ihmisiin, eläimiin tai kasveihin.
14. Käytä laitetta vain sen tarkoitetulla tavalla.
15. **ÄLÄ** käytä lämmityslaitteena.
16. **ÄLÄ** käytä ulkona.
17. **ÄLÄ** anna lasten käyttää höyrymoppia. Käytä erityistä varovaisuutta, kun lapset, lemmikit tai kasvit ovat lähellä.
18. Käytä vain tässä käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.
19. Käytä vain valmistajan suosittelemaa lisävarustusta.
20. **ÄLÄ** työnnä mitään esineitä höyrystimeen. Lopeta käyttö, jos suutin on tukkeutunut.
21. **ÄLÄ** laita käsiä tai jalkoja höyrymopin alle. Se kuumenee erittäin paljon.
22. Käytä **VAIN** tasaisilla, vaakasuorilla pinnoilla. **ÄLÄ** käytä seinillä, tasoilla tai ikkunoilla.
23. **ÄLÄ** käytä höyrymoppia nahkapinnoilla, vahapintaisilla huonekaluilla, synteettisillä kankailla, sametilla tai muilla herkille materiaaleille, jotka eivät kestä höyryä.

-
24. **ÄLÄ** lisää höyrymoppiin puhdistusaineita, hajusteita, öljyjä tai muita kemikaaleja, sillä ne voivat vahingoittaa laitetta tai tehdä sen käytöstä vaarallista. Jos asut kovaveden alueella, suosittelemme käyttämään tislattua vettä.
 25. **ÄLÄ** jätä Dirt Grip -puhdistusliinoja samaan paikkaan pitkäksi aikaa käytön tai säilytyksen aikana, sillä ne voivat vahingoittaa pintoja.
 26. Irrota Dirt Grip -puhdistusliinat vasta, kun olet irrottanut höyrymopin pistorasiasta ja antanut sen jäähtyä.
 27. Ole erittäin varovainen käyttäessäsi höyrymoppia portaiden puhdistamiseen.
 28. **ÄLÄ** koskaan käytä höyrymoppia ilman Dirt Grip -puhdistusliinoja.
 29. Pidä työalue hyvin valaistuna.
 30. Säilytä höyrymoppi sisätiloissa viileässä ja kuivassa paikassa.
 31. Pidä hiukset, löysät vaatteet, sormet ja muut kehon osat poissa laitteen aukoista ja liikkuvista osista.
 32. **ÄLÄ** kanna höyrymoppia käytön aikana.
 33. Höyrymopista tuleva höyry on erittäin kuumaa ja voi aiheuttaa palovammoja. Käytä laitetta varoen.
 34. **ÄLÄ** käytä höyrymoppia tiivistämättömillä puu- tai lasittamattomilla keraamisilla lattioilla. **ÄLÄ** käytä pinnoilla, joita on käsitelty vahalla, sillä höyry ja kuumuus voivat poistaa kiillon.
 35. **TESTAA** aina pieni alue puhdistettavasta pinnasta ennen käyttöä. Suosittelemme myös tarkistamaan lattian valmistajan hoito-ohjeet.
 36. **ÄLÄ** hankaa samaa aluetta pitkään.
 37. **ÄLÄ** käytä höyrymoppia ilman Dirt Grip -puhdistusliinoja tai ilman vettä vesisäiliössä. Kun käytät höyrymoppia ensimmäistä kertaa, höyryn muodostuminen voi kestää normaalia pidempään.
 38. Höyrymopin käyttöä pidentämiseksi suosittelemme käyttämään tislattua vettä. Lisää säiliöön **VAIN** vettä. Kemikaalit ja puhdistusaineet (mukaan lukien etikka) voivat vahingoittaa höyrymoppia ja tehdä sen käytöstä vaarallista sinulle ja perheellesi.
 39. **ÄLÄ** suuntaa höyryä sähkölaitteisiin, kuten uunien sisäosiin.

ALOITUS

Kun kokoat höyrymoppia, saatat huomata hieman vettä vesisäiliössä tai sen ympärillä. Tämä johtuu siitä, että testaamme kaikki höyrymopit ennen myyntiä varmistaaksemme, että saat laadukkaan tuotteen.



a: Höyrymopin kahva

b: Pikalukitteinen johdonpidike

c1: Virtakytkin

c2: Höyrykytkin

c3: Lattiaharjan kytkin

d: Vesisäiliön kansi

e: Mopinpää

f: Merkkivalo

h: Dirt Grip -pehmeät hankausliinat

i: Täyttö-/mittakuppi

HÖYRYMOPIN KOKOAMINEN

1. Työnnä höyrymopin kahva mopin runkoon, kunnes kuulet “klik” -äänen. (kuva 1)

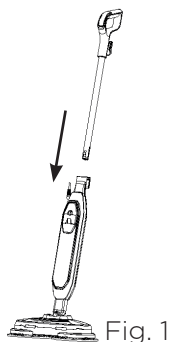


Fig. 1

2. Moppiin kuuluvien lisävarusteiden kiinnittäminen: Kohdista mopin liinojen muovirenkaat mopinpään pohjassa oleviin pyörivien levyjen aukkoihin. Laske sitten mopinpää varovasti liinojen päälle ja paina, kunnes ne kiinnittyvät kunnolla. (kuva 2)

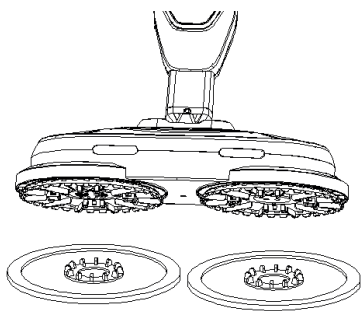
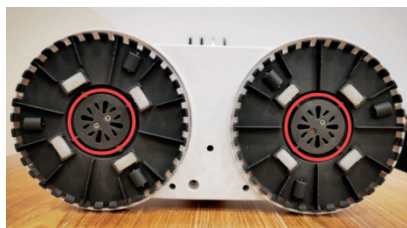


Fig. 2



3. Irrota höyrymoppi pistorasiasta ennen vesisäiliön täyttämistä. Avaa vesisäiliö vetämällä kansi alas. (kuva 3)



Fig. 3

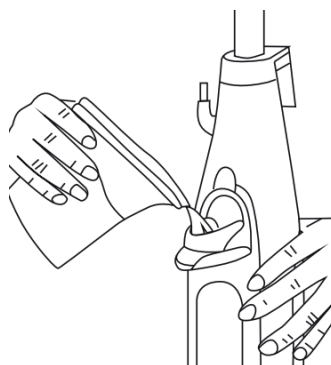


Fig. 4

4. Käytä täyttö-/mittakuppia ja kaada vettä säiliöön. (kuva 4) Varmista, ettei vesi ylitä enimmäisrajaa täytettäessä. Sulje sen jälkeen säiliön kansi tiukasti.

HUOM: Lisää **AINOASTAAN** vettä säiliöön (suosittelemme tislattua vettä). Kemikaalit tai puhdistusliuokset (mukaan lukien etikka) voivat vahingoittaa höyrymoppia ja olla vaarallisia sinulle ja perheellesi.

KÄYTTÖOHJEET

1. Varmista, että molemmat puhdistusliinat on asennettu oikein ennen käyttöä.
2. Käännä pikalukitteinen johdonpidike alas ja vapauta virtajohto kokonaan (kuva 5).
Kytke laite pistorasiaan.

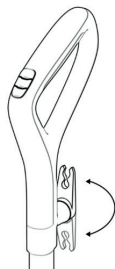
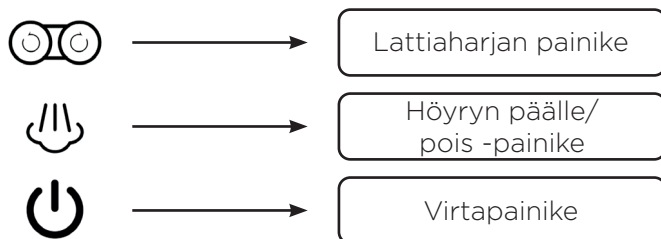


Fig. 5

3. Hallintapainikkeet



- Paina virtapainiketta kerran käynnistääksesi esilämmitysprosessin. Virtapainikkeen merkkivalo vilkkuu valkoisena, kunnes se muuttuu tasaisen valkoiseksi, mikä osoittaa, että laite on valmiustilassa.
- Paina höyryn päälle/pois -painiketta höyryn avaamiseksi tai sulkemiseksi.
- Käytä lattiaharjan painiketta lattiaharjan nopeuden säätämiseen (korkea/matala).

HUOM: Laite käynnistyy höyryllä ja toimii oletuksena matalalla nopeudella.

Vesisäiliön tyhjenemisvaroitus: Kun vesisäiliö on tyhjä, virtapainikkeen merkkivalo vilkkuu punaisena, ja laite lopettaa höyryn tuottamisen.

- Irrota laite pistorasiasta ennen vesisäiliön täyttämistä.
- Anna höyrymopin jäähtyä 2-3 minuuttia ennen kuin irrotat Dirt Grip -liinat.
- ÄLÄ koskaan jätä höyrymoppia lattialle, jos märät Dirt Grip -liinat ovat kiinnitettyinä.
- Pese liinat jokaisen käyttökerran jälkeen.
- Parhaan lopputuloksen saavuttamiseksi lakaise tai imuroi lattiat ennen höyrymopin käyttöä.

KÄYTÖN JÄLKEINEN HOITO JA SÄILYTYS



Fig. 6

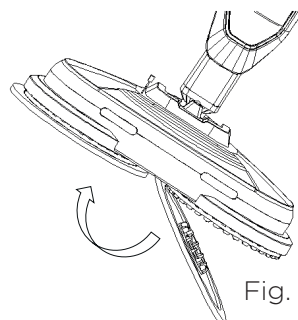


Fig. 7

1. Irrota virtajohto pistorasiasta ja aseta höyrymoppi pystyasentoon. Anna sen jäähtyä täysin. (kuva 6)
2. Kun mopin liinat ovat jäähtyneet kokonaan, irrota ne vetämällä ne irti levyistä. (kuva 7)
3. Kun laite on jäähtynyt ja höyry on vapautunut, tyhjennä vesisäiliö ennen säilytystä. Avaa säiliön kansi ja kaada vesi pois pesualtaaseen. Kun kaikki vesi on valunut ulos, sulje kansi.
4. Höyrymoppia säilyttäessäsi varmista, että se on täysin jäähtynyt ja kaikki höyry on vapautunut. Lukitse höyrymoppi pystyasentoon nostamalla kahva ylös, kunnes se seisoo suorassa maahan nähden. Kun laite on lukittu paikoilleen, säilytä sitä kuivassa ja suojatussa paikassa (esim. kaapissa tai huoneen nurkassa) seuraavaa käyttöä varten.

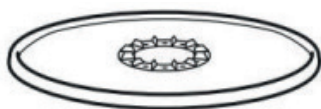


Fig. 8



Fig. 9

ÄLÄ KOSKAAN käytä valkaisuainetta, jauhemaista pesuainetta tai huuhteluainetta.



Ne voivat vahingoittaa pehmeitä mopin liinoja tai jättää pinnoitteen, joka heikentää niiden puhdistustehoa ja imukykyä. Dirt Grip -liinat tulisi kuivattaa ripustamalla tai rumpukuivaamalla matalalla lämmöllä, mikä pidentää mikrokuitukankaan käyttöikää. (kuva 8)

Irtokuidut voivat olla merkki mikrokuitukankaan kulumisesta. **ÄLÄ** vedä irtokuituja, sillä se voi purkaa kudoksen. Sen sijaan leikkaa irtokuidut varovasti saksilla. (kuva 9).

LISÄVARUSTEET

Vaihtoliinat Dirt Grip -moppiin

Parhaan puhdistustuloksen saavuttamiseksi suosittelemme vaihtamaan mopin liinat joka 3.-4. kuukausi normaalissa käytössä. Kuten kaikissa kankaissa, lika, rasva, hankaus ja toistuva pesu voivat kuluttaa kuituja, mikä voi lisätä voimaa, jota tarvitaan mopin liikuttamiseen.

Lisävarusteet	
Täyttö-/mittakuppi Helpottaa ja nopeuttaa vesisäiliön täyttämistä.	
Dirt Grip -liinat Helposti kiinnitettävät, uudelleenkäytettävät liinat, joissa on erittäin imukykyinen mikrokuitu kosteuden ja lian sitomiseen sekä hankaava materiaali pinttyneiden tahrojen poistamiseen.	



Ympäristönsuojelu

Tämä symboli osoittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteiden erillisen keräämisen. Tämän jätteen erilliskeräyksen päätavoitteena on vähentää loppukäsiteltävän jätteen määrää sekä edistää uudelleenkäyttöä, kierrätystä ja muita hyödyntämismuotoja jätteen kielteisten ympäristövaikutusten vähentämiseksi. Kun laitetta ei enää käytetä, sitä ei saa hävittää muun lajittelemattoman yhdyskuntajätteen mukana. Käyttäjä on vastuussa sen toimittamisesta maksutta tähän tarkoitukseen käytettävissä oleviin erillisiin keräyspisteisiin. Laitteet, joita ei enää käytetä, voidaan myös ottaa takaisin myyntipisteissä ostamalla uusia vastaavia laitteita, joilla on samat toiminnot. Lisätietoja keräyspisteistä saat kaupunginvaltuustosta tai näiden laiteiden myyntipisteestä.

EN - IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

PLEASE READ CAREFULLY BEFORE USING SPIN STEAM MOP. HOUSEHOLD USE ONLY

WARNING

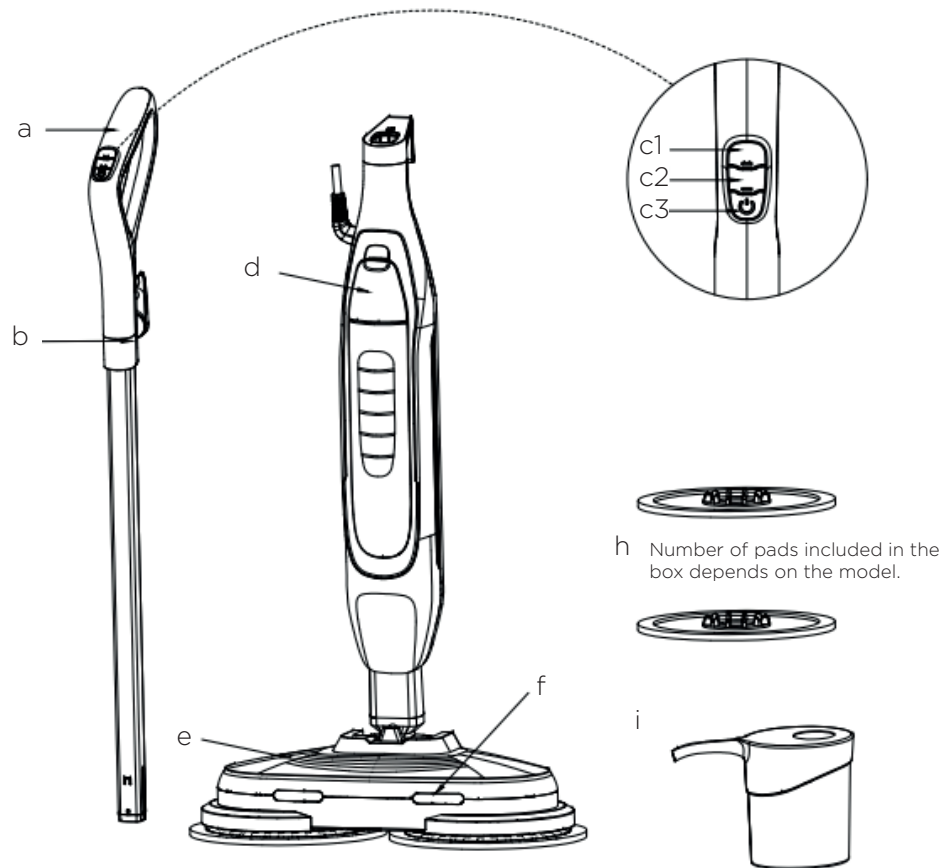
To reduce the risk of fire, electric shock, or injury, always follow these basic safety precautions when using your steam scrub mop:

1. **DO NOT** leave the steam mop unattended when plugged in. **ALWAYS** unplug the power cord from the electrical outlet when not in use and before servicing.
2. **DO NOT** use the steam mop if the cord or plug is damaged. If the steam mop is not functioning properly, or if it has been dropped, damaged, left outdoors, or submerged in water, return it to place of purchase for inspection and repair.
WARNING: Improper reassembly or repair may result in electric shock or injury when the steam mop is in use.
3. To protect against risk of electric shock, **DO NOT** immerse the steam mop in water or any other liquids.
4. **DO NOT** handle the plug or steam mop with wet hands or operate it without wearing shoes.
5. **DO NOT** pull or carry by the cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. **DO NOT** run steam mop over cord. Keep the power cord away from heated surfaces.
6. **DO NOT** unplug by pulling on power cord. To unplug, grasp the plug. Not the power cord. **DO NOT** use extension cords or outlets with inadequate current-carrying capacity.
7. Unplug before servicing.
8. **ALWAYS** make sure the steam mop is **UNPLUGGED** when not in use.
9. **NEVER** fill the steam mop or attach the mop head when the steam mop is plugged into an electrical outlet. Unplug from the electrical outlet and allow to cool before you fill the mop or attach or remove the head.
10. When cleaning the exterior of the steam mop, unplug the power cord from the electrical outlet and clean the steam mop with a dry or damp cloth. **DO NOT** pour water or use alcohol, benzene, or paint thinner on the steam mop.
11. To avoid circuit overload, **DO NOT** operate another appliance on the same socket (circuit) as the steam mop.
12. To avoid scalding injuries, **ALWAYS** unplug and allow the steam mop to cool before removing or changing mop heads, accessories, or Dirt Grip pads.
13. When in use, **NEVER** turn the steam mop over on its side or direct steam toward people, pets or plants.
14. Use the system only for its intended use.
15. **DO NOT** use for space-heating purposes.
16. **DO NOT** use outdoors
17. **DO NOT** allow the steam mop to be used by children. Close attention is necessary when used near children, pets, or plants.
18. Use only as described in this instruction manual.
19. Use only manufacturer's recommended accessories.
20. **DO NOT** put any objects into the steam nozzle openings. Discontinue use if the steam nozzle is blocked.
21. **DO NOT** put hands or feet under the steam mop. It gets very hot.
22. Use **ONLY** on flat, horizontal surfaces. **DO NOT** use on walls, counters, or windows.
23. **DO NOT** use on leather, wax-polished furniture, synthetic fabrics, velvet, or other delicate, steam-sensitive materials.

-
24. **DO NOT** add cleaning solutions, scented perfumes, oils, or any other chemicals to the water used in the steam mop as this may damage it or make it unsafe to use. If you live in a hard-water area, we recommend using distilled water in your steam mop.
 25. **NEVER** leave any Dirt Grip pads in one spot while using or storing for an extended period, as this may damage your surfaces.
 26. You can release the Dirt Grip pads after you have unplugged the steam mop and allowed it to cool.
 27. Extreme caution should be exercised when using the steam mop to clean stairs.
 28. **NEVER** use steam mop without the Dirt Grip pads attached.
 29. Keep your work area well lit.
 30. Store steam mop indoors in a cool, dry place.
 31. Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
 32. **DO NOT** carry the steam mop while in use.
 33. The steam emitted from the steam mop is very hot and may cause scalding. Please use caution when using the steam mop.
 34. **DO NOT** use on unsealed wood or unglazed ceramic floors, on surfaces that have been treated with wax and on some unwaxed floors, the sheen may be removed by the heat and steam action.
 35. **ALWAYS** test an isolated area of the surface to be cleaned before proceeding. We also recommend that you check the care instructions from the floor manufacturer.
 36. **DO NOT** scrub any one area for an extended period.
 37. **DO NOT** use the steam mop without attaching the Dirt Grip pads and adding water to the water tank. When you use the steam mop for the first time, it might take longer than the normal 30 seconds to start steaming.
 38. To prolong the life of your steam mop, we recommend using distilled water. Add **ONLY** water to the tank. Chemicals or cleaning solutions (including vinegar) may damage the steam mop and could be unsafe for you and your family.
 39. The liquid or steam must not be directed towards equipment containing electrical components, such as the interior of ovens.

GETTING STARTED

When assembling your steam mop, there may be a little water in or around the water tank. This is because we test all our steam mops before you buy them, ensuring you receive a high-quality product.



- a: Steam mop handle
- b: Quick-release cord holder
- c1: Power switch
- c2: Steam Switch
- c3: Floor brush switch

- d: Water tank lid
- e: Mop head
- f: Light
- h: Dirt grip soft scrub pads
- i: Refill/Measuring cup

STEAM MOP ASSEMBLY

1. Insert the mop handle into the steam mop body until there is a “click”. (Fig. 1)

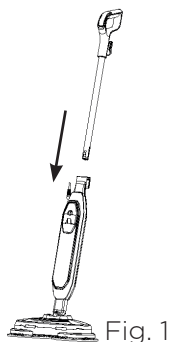


Fig. 1

2. To assemble the mop accessories. Match the plastic rings of the mop pads to the round gap of the rotation discs on the bottom of the mop head, then gently lower the mop head onto the pads, pressing until the pads are secured. (Fig. 2).

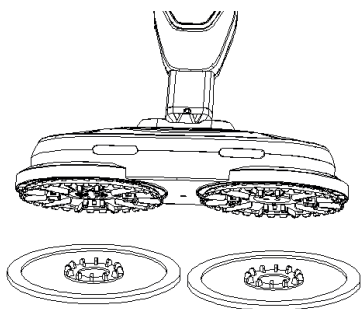
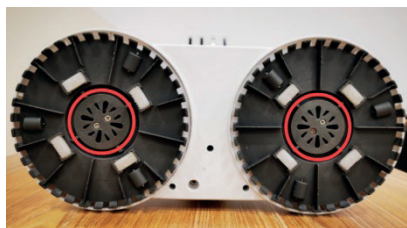


Fig. 2



3. Unplug the steam mop before refilling the water tank. To open the water tank, pull the lid down. (Fig. 3)



Fig. 3

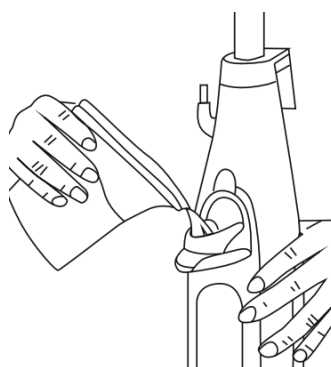


Fig. 4

4. Use the refill/measuring cup and fill water into the tank. (Fig. 4) Make sure not to exceed the max line, when filling the water tank. Thereafter close the tank lid firmly.

NOTE: Add **ONLY** water to the tank (we recommend using distilled water). Chemicals or cleaning solutions (including vinegar) may damage the steam mop and could be unsafe for you and your family.

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Make sure both pads are properly installed before using.
2. Turn down the quick-release cord holder to unwrap the power cord completely (Fig. 5). Plug into an electrical outlet.

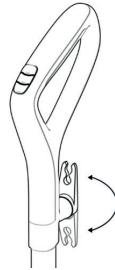
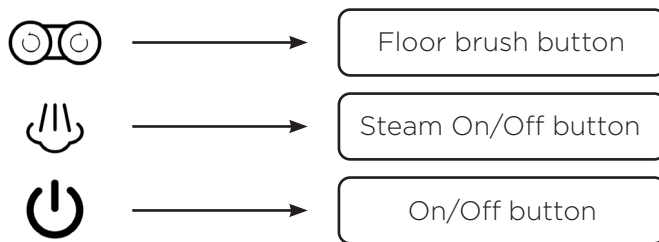


Fig. 5

3. Control buttons



- Press the On/Off button once to start the preheating process. The indicator light on the On/Off button will flash white until it turns solid white, indicating the unit is in standby mode.
- Press the Steam On/Off button to open or close the steam.
- Use the floor brush button to adjust the floor head speed between high and low.

NOTE: The unit starts with steam and operates at low speed by default.

Water Tank Empty Warning: When the water tank is empty, the On/Off button indicator light will flash red, and the unit will stop producing steam.

- Always unplug the unit before refilling the water tank.
- Allow the steam mop to cool for 2-3 minutes before removing the Dirt Grip pads.
- NEVER leave the steam mop on any floor with wet Dirt Grip pads attached.
- Wash the pads after each use.
- For best results, sweep or vacuum your floors before using the steam mop.

AFTER USE AND STORAGE CARE

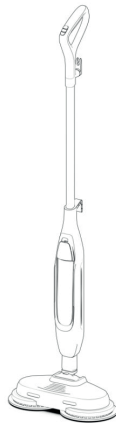


Fig. 6

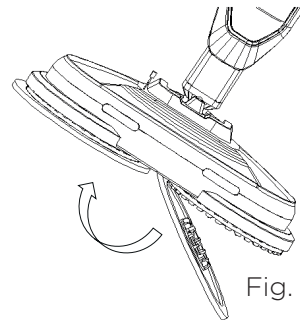


Fig. 7

1. Unplug the cord from the outlet and place the steam mop into the upright position. Allow it to cool completely. (Fig. 6)
2. When the mop pads have cooled completely, remove them by pulling them off the discs. (Fig. 7)
3. After the unit has cooled and the steam has been released, empty the water tank before storing. Open the tank lid and empty the water tank in a sink. After all the water has drained out, close the lid.
4. To store the steam mop, wait until it has cooled, and all the steam has been released. Lock the steam mop in an upright position by raising the handle until it stands straight up, perpendicular to the ground. Once locked in place, store the unit in a dry, protected area (e.g., a closet or a corner of a room) until its next use.

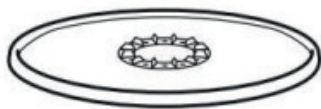


Fig. 8



Fig. 9

NEVER use bleach, powdered detergent or fabric softeners.



They may damage the soft mop pads or leave a coating that will reduce their cleaning performance and absorbency. Dirt mop pads should be line-dried or tumble-dried on a low setting, as this will extend the life of the microfiber fabric. (Fig. 8)

Loose fibres can indicate wearing of the microfiber fabric. **DO NOT** pull the loose fibres, as this can cause the weave to come undone. Simply trim the loose fibres with scissors. (Fig. 9).

ACCESSORIES

Replacement Dirt Grip Pads

For best cleaning results, we recommend replacing the mop pads every 3 to 4 months following normal use. As with any fabric, dirt particles, grease, friction, and repeated washing can cause the fibres to break down, and you may notice an increase in the effort needed to push or pull the mop.

Accessories	
Refill/Measuring cup Makes it simple and convenient to fill the water tank.	
Dirt Grip Pads Easy-to-attach, reuseable pads feature a super-absorbent microfiber for locking in moisture and dirt and scrubbing material for breaking up tough stuck-on stains.	



Protecting the environment

This symbol indicates the separate collection of electrical and electronic equipment. The main objective of the separate collection of this waste is to reduce the quantity to be disposed of, promote re-use, recycling and other forms of recovery in order to reduce its negative effects on the environment. When it is no longer in use, this appliance must not be disposed of together with other unsorted municipal waste. The user is responsible for delivering it free of charge to the selective collection facilities available for that purpose. Pieces of equipment that are no longer in use can also be taken back at points of sale, by purchasing new pieces of equipment that are equivalent and have the same functions. For more detailed information on collection points, please contact your City Council or a point of sale for this equipment.

FUN NORDIC ApS

Rugkobbel 260

6200 Aabenraa

Denmark

www.funnordic.dk